

\*\*\*\*\*

En Amérique, dans cette atmosphère saxonisée et saxonisante, nous savons maintenant: nous sommes restés catholiques parce que nous sommes restés Français. Après Dieu voilà d'où nous est venu le salut.

Abbé GROULX.

\*\*\*\*\*

VOLUME XX

# La Survivance

Organe de l'Association Canadienne-Française de l'Alberta

EDMONTON, ALBERTA — MERCREDI 11 AOUT 1948

No 38

## OBSERVATOIRE

### Le voyage de liaison rurale

Le voyage de liaison rurale, dont nous avons parlé à maintes reprises, est maintenant chose du passé. Nos distingués visiteurs nous ont quittés ce matin, en direction de la Côte du Pacifique, laissant derrière eux un souvenir qui demeurera longtemps.

Come nous devons aller immédiatement sous presse, nous sommes forcés, à regret, de remettre à plus tard le compte rendu de leur visite en Alberta. Nous ne pouvons pas, cependant, laisser pour cette occasion sans exprimer nos sentiments et faire quelques commentaires que nous jugeons nécessaires.

Nous devons en tout premier lieu féliciter la Société canadienne d'Établissement rural de son excellente initiative, et tout particulièrement M. C.-B. Couture, de Montréal, président de la société, qui a mis tout son dévouement et son cœur à organiser ce premier contact entre les classes agricoles de l'Est et de l'Ouest.

Car c'est bien là le but primordial de ce voyage de liaison: resserrer les liens de la grande famille rurale française du pays. Nous nous sommes plaints dans le passé d'être quelque peu délaissés par la province-mère. C'est pour combler cette lacune que la Société canadienne d'Établissement rural a entrepris cette tournée à travers les Prairies.

Tous nos voyageurs se sont montrés enchantés de la réception qu'ils ont reçue dans les trois provinces et ils n'ont pas caché leur admiration et le plaisir que leur causait ce premier contact avec leurs frères de l'Ouest.

Pour nous aussi ce fut un réconfort et un encouragement de recevoir cette importante délégation des chefs agricoles du Québec, et de sentir qu'on nous tendait une main fraternelle toute prête à nous aider.

La réception, avons-nous dit, fut parfaite (suite à la page 8)



### Le Goffeur de chez nous

FABLE

Dans le district qui nous fut alloué Cassemottes et un autre vieux colon (avons collecté

Pour que de l'A.C.F.A. (Survivance) CHFA. Sont enfin érigés.

Partout l'accueil fut cordial. Car ce n'était pas une colonie d'immigrants. Et les dons furent des plus généreux. Excepté, chez qui? Devinez;

Si vous le pouvez. Acariâtre de caractère, il vit malheur (reux

Et loge au sommet d'un bouton Dans un trou, quelque part, dans nos (canton.

C'est le Goffeur de chez nous. Pas parent, du tout, avec celui de La (Survivance).

Qui lui, a de la politesse en abondance. Celui de chez nous, not' Goffeur à nous. C'est un pingre, un vrai grippé-sous. Le Séraphin Foudrier des goffeurs. Forté tite il a, mais il est sans cœur.

Qu'est-ce que vous me voulez, Nous le-lui dit, nous voyant arriver?

—Nous venons, avons-nous dit. Collecter pour Radio-Edmonton fran- (çais

Notre poste de radio, à nous, Canadiens- (français.

—Et pour ça, dit le Goffeur de chez (nous,

Ça doit prendre bien des "plantes" et (des sous?

Mais, sachez qu'il n'y a pas une vau- (meuse de "cenne" chez nous.

Et puis, mon radio ne parle que (gaïe).

Tout le monde, jusqu'ici, nous a bien (regu).

Et, de bon cœur, fait un généreux don. Tu es le premier qui ne chante pas du (même ton.

On comptait que toi aussi, tu donnerais. Nous nous sommes accueillis, à défaut d'argent. Nous ne sommes point des malotrus. Nous pensions que tu nous aurais bien (regu).

—Allez vous-en; qu'il nous dit. Tout est que je peux vous donner. C'est un coup de pied au... (La dessus:

Vous comprenez que la mubaturade nous (a monté

Au nez. Et l'un de nous l'a emporté

## Le merveilleux voyage de la J.A.C. dans l'Ouest canadien

par le R.P. Irénée Gauthier, C.S.V. aumônier général de la J.A.C. (Spécial à la Survivance)

On nous a demandé de relater aux lecteurs de "La Survivance" les différentes étapes du voyage des jeunes de la J.A.C. qui ont accompagné la délégation du voyage de liaison rurale dans les trois provinces de l'Ouest.

Élisons tout de suite que nous avons trouvé chez les jeunes de l'Ouest l'air d'un mouvement qui grouperait toutes ces forces éparses qui ne demandent qu'à servir. Plus qu'ailleurs les jeunes souffrent de leur solitude et de cette ambiance qui travaille à briser chez eux cet attachement aux traditions de foi qu'ils ont apporté du vieux Québec. On sait que la J.A.C. était représentée à ce voyage par Jean-Guy Blouin, président général, Rita Beauchemin, propagandiste générale, Cécile Fournier, présidente du diocèse de St-Jean, et Marguerite Harnois, du diocèse de Joliette.

Il serait trop long dans un article fait à la hâte, entre deux voyages, de relater en détail notre passage dans les différentes paroisses des trois provinces où nous sommes passés. Je m'arrêterai surtout à décrire un peu l'atmosphère que la J.A.C. a créée dans les différentes manifestations qui se sont succédées au cours du voyage.

La J.A.C. a jeté partout une note de gaieté et de jeunesse par ses chants et ses rondes joyeuses. On a pu constater que l'action catholique est une école de joie saine. Et ces chants ont contribué à rapprocher les cœurs. En plusieurs endroits des jeunes de la région sont montés sur le théâtre pour se joindre aux quatre jactances du voyage. Et nous nous sommes plaints dans le passé d'être quelque peu délaissés par la province-mère. C'est pour combler cette lacune que la Société canadienne d'Établissement rural a entrepris cette tournée à travers les Prairies.

Tous nos voyageurs se sont montrés enchantés de la réception qu'ils ont reçue dans les trois provinces et ils n'ont pas caché leur admiration et le plaisir que leur causait ce premier contact avec leurs frères de l'Ouest. Pour nous aussi ce fut un réconfort et un encouragement de recevoir cette importante délégation des chefs agricoles du Québec, et de sentir qu'on nous tendait une main fraternelle toute prête à nous aider.

La réception, avons-nous dit, fut parfaite (suite à la page 8)

### La politique internationale

## La "guerre froide" se poursuit entre les alliés et les Russes

Par Maurice DAGENAIS de la British United Press

En dépit des multiples efforts diplomatiques entrepris par les puissances occidentales, la guerre froide entre les démocraties et la dictature communiste se poursuit avec un acharnement qui ne laisse aucun répit et aucun espoir.

Cette opposition, cette antipathie même se manifeste chaque fois que les deux grandes forces politiques du monde s'entrevoient.

Berlin reste encore le centre névralgique de l'antagonisme entre démocraties et dictatures. Les occidentaux réclament l'abolition du blocus de la capitale allemande tandis que Moscou se sert de ce moyen, c'est-à-dire de la faim, pour chanter les puissances de l'Ouest et étendre davantage son emprise en Europe.

Toutefois, il est évident que les États-Unis, ni l'Angleterre, ni la France ne sont disposés à céder à ce chantage. Les Russes veulent également empêcher les puissances d'occupation de former

Par le cou et par la queue; Lui disant: mal embouché, p'tit Ral- (appria,

Tu vas voir comme on traite un gûtu (gaïe).

Vie, fais ton acte de contrition; Dans un quart d'heure, t'auras gagné (de vie.

La-dessus, tout pensait et fort contrit (Ça parie toutes les langues, encore (mieux français qu'anglais.

Tout le monde, jusqu'ici, nous a bien (regu).

Et, de bon cœur, fait un généreux don. Tu es le premier qui ne chante pas du (même ton.

On comptait que toi aussi, tu donnerais. Nous nous sommes accueillis, à défaut d'argent. Nous ne sommes point des malotrus. Nous pensions que tu nous aurais bien (regu).

—Allez vous-en; qu'il nous dit. Tout est que je peux vous donner. C'est un coup de pied au... (La dessus:

Vous comprenez que la mubaturade nous (a monté

Au nez. Et l'un de nous l'a emporté

trentaine de jeunes chez M. Filion à Falher et qui eut le grand honneur de recevoir la visite de Son Excellence Mgr Routhier.

Partout c'était la même question. Que faites-vous dans le Québec? Comment organiser la J.A.C. dans notre région. Et ce furent des échanges de vues très intéressants. Dans toutes les grandes manifestations, un jeune ou l'aumônier général était invité à prendre la parole afin d'expliquer l'organisation et les réalisations du mouvement.

Dans les trois provinces on demande que des dirigeants généraux et des dirigeants locaux reviennent passer quelques mois dans l'Ouest. L'appel de Mgr Routhier, curé de Prud'homme, a été particulièrement émuant. Dans cette dernière paroisse il y eut une démonstration des plus touchantes. Les jeunes ne laissent pas de l'âme aux délégués de la Centrale. Et au départ les deux yeux étaient voilés de larmes lorsque tout le monde chantait ce chant si émouvant: "Ce n'est qu'un aurore, mes frères".

Les délégués de la J.A.C. sont heureux de remercier par la voix de "La Survivance" tous ceux qui nous ont reçus avec tant de sympathie. Nous nous sentions vraiment chez nous comme dans une paroisse de la province de Québec. Nous retournerons chez nous avec un souvenir inoubliable de la réception des populations françaises de l'Ouest. Nous avons vu des choses merveilleuses. Nous le dirons bien haut à notre retour.

Nous reviendrons certainement dans les provinces de l'Ouest. C'est notre plus ardent désir. Nous formerons vraiment une chaîne d'amour dans la J.A.C. et cette chaîne sera constituée de la jeunesse manitobaine, de la jeunesse de la Saskatchewan, de la jeunesse de l'Alberta avec la jeunesse du vieux Québec.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.

Et tous ensemble, dans la joie et l'harmonie, nous monterons certains vers l'avenir pour bâtir, d'une mer à l'autre, cette relève rurale qui se groupait autour des clochers continuera l'œuvre magnifique des ancêtres. A tous les jeunes des trois provinces nous disons: Ce n'est qu'un aurore, mes frères, ou, nous nous reverrons.



M. C.-E. Couture, président de la Société canadienne d'Établissement rural, qui organisa le voyage de liaison à travers l'Ouest.

### R.P. L. Gagnon, o.m.i., nommé recteur du collège Mathieu

Gravelbourg. — Le Très Révérend Père provincial des Oblats vient d'annoncer la nomination du R. P. Louis Gagnon, o.m.i., au poste de recteur du collège Mathieu de Gravelbourg. Il succède au R.P. Joseph Magnan, o.m.i., qui vient de terminer son deuxième terme comme supérieur de cette importante institution.

Le R.P. Gagnon est né à St-Pamphile de l'Islet, P.Q., le 1er novembre 1894. Il fit ses études primaires dans sa paroisse natale et ses études secondaires au collège de Ste-Anne de la Pocatière et à l'université Laval où il obtint son baccalauréat ès lettres en 1915. La même année il entra au noviciat des RR. PP. Oblats. Il fut élevé à la prêtrise en juillet 1922. Il prit son baccalauréat ès arts, sa licence en philosophie et en théologie à l'université d'Ottawa, aux grands séminaires de Saint-Anne, Texas, et de Saint-Boniface, Manitoba. Il remplit les fonctions de curé à la paroisse de Saint-Albert, Alberta, puis s'occupa dans l'Aviation Royale Canadienne où il exerça les fonctions de chapelain durant 5 mois et demi. Il fut licencié avec le grade de Commandant d'Escadre.

### Réfugiés baltes arrivés sans visa

Boston. — Vingt-neuf réfugiés des pays baltes sous domination soviétique sont arrivés ici, mais ils n'ont pu obtenir la permission de descendre de leur navire.

Le Ketch Gundel, une embarcation de 64 pieds de longueur, qui a accompli la traversée en 43 jours de la Suède aux États-Unis, est gardé sous surveillance dans le port.

Les officiers médicaux du service de l'immigration ont trouvé les réfugiés en bonne santé, mais personne n'a pu mettre le pied à terre parce que personne ne connaît leur nom de famille. On a fait parvenir un appel en leur nom au président Truman.

Les réfugiés — 25 Estoniens, 2 Suédois, un Lituanien et un Russe — ont confiance que leur appel sera entendu.

## Un document à relire

Nous publions aujourd'hui pour le bénéfice de nos lecteurs le texte intégral de la déclaration qui fut faite par les Evêques du Canada, le 13 octobre 1943, déclaration qui a soulevé de nombreux commentaires. En voici la teneur:

Communiqué de l'Assemblée épiscopale — Déclaration Dans leur assemblée plénière, tenue à Québec le 13 octobre 1943, les Archevêques et Evêques de l'Eglise catholique au Canada se sont entendus sur la déclaration suivante:

1.— Ils rappellent qu'ils ont invité leurs fidèles, avec toutes les personnes constituées en autorité, à établir les réformes économiques et sociales dont le besoin est si urgent. Ces réformes, ils les ont prononcées dans leur commune lettre pastorale du 31 mai 1942, ainsi que dans d'autres documents ecclésiastiques, antérieurs, ou postérieurs, portant sur le même sujet.

2.— Ils applaudissent avec plaisir aux admirables exemples d'action sociale que donnent, par tout le pays, une foule d'organismes catholiques de coopération, en particulier l'Université Saint-François-Xavier d'Antigonish, dans son Service (social) d'extension, et les Semaines sociales du Canada, dans ses manifestes comme celui qu'elles publiaient récemment "Pour un ordre meilleur".

3.— Ils déclarent, en leur qualité de conseillers spirituels de la population catholique, que leurs fidèles ont toute liberté d'adhérer à un parti politique quelconque, pourvu que ce parti maintienne les principes fondamentaux du christianisme qui sont: l'individualisme au Canada, pourvu aussi qu'il favorise, dans l'ordre économique et social, les réformes nécessaires réclamées avec tant d'insistance dans les documents pontificaux.

4.— Ils renouvellent la condamnation qu'ils ont portée contre les doctrines communistes, de quelque nom que le parti se couvre pour tromper la bonne foi de notre population. C'est que le communisme n'est que cette forme de socialisme révolutionnaire qui s'appuie sur une philosophie matérialiste, qui nie le droit à la propriété privée, qui concentre entre les mains de l'Etat tous les pouvoirs d'ordre économique aussi bien que politique, et établit un régime totalitaire qui supprime la liberté et dégrade la personnalité humaine.

Semaine religieuse de Québec, 28 octobre 1943

## Notre projet de radio française en Alberta progresse favorablement

### Petite bombe découverte non loin du Vatican

Vatican. — Un balayeur de rues a découvert une petite bombe dans la colonnade de la place Saint-Pierre. Les autorités du Vatican ont appelé immédiatement l'artillerie de l'armée italienne et des ingénieurs ont constaté qu'il n'y avait pas de mèche à la bombe. Ils l'ont fait éclater juste à l'extérieur de la place. La violente explosion a secoué un immeuble voisin.

### L'évacuation de 71 religieux

Pelpeing. — On a évacué par avions 36 prêtres et 35 séminaristes de la mission franciscaine près de Tilyuan, capitale de la province de Chan-shi, qu'assiégeaient les communistes. Tous ces prêtres franciscains sont des Chinois, sauf un Yougoslave et six Italiens.

### Chapitre provincial des Franciscains

Montréal. — Le Chapitre provincial des Franciscains s'est ouvert, le dimanche 1er août, à Rosemont, Montréal, sous la présidence du R. P. Visiteur Général, Augustin Scielapinski. Ce chapitre qui a eu lieu tous les trois ans, réunit, à part du Visiteur Général, les provinciaux des Définitives. Le Père secrétaire des provinces et tous les garçons. Après le chant de la messe solennelle, on a procédé aux élections. Ont été élus: Provincial, le R. P. Jean de Capistran Cayer, ancien commissaire de l'Ouest; Custode, le R. P. Hervé Blais maître des novices, à Sherbrooke; et ancien Définitive: les RR. PP. Flavien Vay, ancien gardien de la maison du Christ-Roi, à Châteauguay; Marie-Alexandre Dion, réçu, Léonard Pouch, réçu, Père Maître des clercs, à Rosemont, Odoré Bouffard, recteur du collège séraphique des Trois-Rivières.

Le T.R.P. Jean de Capistran Cayer, le nouveau vicaire provincial, est originaire de Sherbrooke. Il prit la bure le 14 août 1947 et fut ordonné prêtre le 11 juillet 1926. Il fut supérieur et directeur du collège séraphique d'Edmonton durant 7 ans. En 1936, il se rendait à Innsbruck, en Autriche, pour y parfaire ses connaissances de langue allemande et repartir au Canada en 1940, avec son doctorat en théologie. De nouveau affecté à l'archidiocèse d'Edmonton, le Père Cayer fut fait commissaire provincial, puis commissaire général des couvents de l'Ouest canadien, l'an dernier, poste qu'il occupa jusqu'à son élévation au provincial.

Le T.R.P. Jean de Capistran Cayer aura la direction de 38 maisons religieuses, dont 28 au Canada, 2 aux États-Unis et 3 au Japon, 1 en Corée et 4 en Amérique du Sud. Le personnel de ces maisons comprend 266 prêtres, 74 clercs, 16 novices, 150 frères convertis formant un total de 514 religieux. L'Ordre dessert plus d'une trentaine de paroisses et de missions à travers le pays.

Dès le début du congrès, et même avant, l'élection de M. St-Laurent était prévue par la plupart des observateurs politiques et grand nombre de délégués. Il y eut cependant une lutte car le ministre de l'Agriculture, M. Gardiner, a organisé une puissante campagne pour s'assurer la direction du parti. L'ancien ministre de l'Aviation, M. C.-G. Power, a aussi postulé sa candidature et manœuvré dans les coulisses pour s'assurer la nomination. Dès le premier scrutin, M. St-Laurent fut élu par une forte majorité.

Programme La discussion du programme libéral a

### La souscription s'élève à date au montant approximatif de \$65,000.00.

Les rapports de la souscription en faveur de notre poste de radio français CHFA continuent à parvenir au comité central. Au moment où nous écrivons le montant total s'élève à environ \$65,000.00.

Au cours de la dernière semaine quelques paroisses nous ont fait tenir des versements. Mais, comme nous le mentionnions dans notre dernier compte rendu, un certain nombre de paroisses ne nous ont pas encore fait rapport; et en un très grand nombre d'autres, la souscription n'a pas encore été complétée.

Appel aux organisateurs Nous prions tous les organisateurs de la campagne de redoubler d'efforts afin de terminer leur travail le plus tôt possible. Tous se sont grandement dévoués jusqu'ici, et nous avons confiance qu'ils feront généralement les sacrifices nécessaires pour que la souscription remporte le succès que nous espérons.

Sans vouloir amoindrir les efforts de qui que ce soit, on nous permettra de mentionner l'exemple de Picardville qui dès le premier jour de la sollicitation termina à peu près complètement son travail.

D'autre part, nos amis de la Rivière-la-Paix font, cette fois encore, largement leur part. Les derniers chiffres reçus nous indiquent que la souscription dans cette région s'élève à \$18,289.00. Il reste cependant encore plusieurs souscriptions à venir, en plus d'un endroit.

En est de même de la région de Saint-Paul et Bonnyville où plusieurs paroisses n'ont pas encore fait rapport. Nous espérons en recevoir sous peu.

Reçus officiels Comme nous l'avons dit au cours de la campagne, des reçus officiels seront envoyés directement du Comité central à chacun des souscripteurs. On voudra bien ne pas s'inquiéter si les donateurs n'ont encore rien reçu; nous attendons pour faire cet envoi que toutes les paroisses nous fassent parvenir l'argent recueilli, avec la liste des donateurs et le montant souscrit par chacun.

Encore une fois, nous prions tous nos compatriotes de vouloir bien faire chacun leur large part en faveur de la radio. Non seulement nous devons atteindre l'objectif fixé, qui est de \$75,000.00 mais nous devons même le dépasser. L'objectif, en effet, nous l'avons dit et répété, était un minimum absolument indispensable, à peine suffisant pour couvrir le coût du poste. Les organisateurs sont bien décidés à continuer leur travail tant que nous n'aurons pas amassé les fonds requis pour mener l'œuvre à bonne fin. Qu'on se le tienne pour dit!

Nouveaux développements Nous sommes heureux d'annoncer de nouveaux développements en ce qui regarde la construction de notre poste CHFA. Au cours de la semaine dernière, M. le Docteur L.-O. Beauchemin, s'est rendu dans l'Est par avion afin de discuter plusieurs détails. Il a rencontré M. F. Howes, notre ingénieur consultant qui est à préparer les devis du poste.

L'arpentage a été fait sur le terrain où sera construit le transmetteur et on s'occupera des antennes. C'est M. C. B. Atkins, arpenteur d'Edmonton, qui a procédé lui-même au relevé des lieux. Nous recevrons sous peu les soumissions pour l'équipement du poste. On procédera ensuite à la pose des fils dans le sol, au coulage des piliers de ciment, au montage des antennes et à la construction des bâtisses requises.

M. le Docteur Beauchemin a profité de son voyage dans l'Est pour rencontrer M. Brown, contrôleur fédéral de la radio et lui faire rapport de nos activités. Celui-ci s'est déclaré satisfait du travail accompli et donna l'assurance que nous avions bien rempli toutes les formalités.

Des démarches ont aussi été entreprises dans plusieurs autres domaines qui touchent



## L'enseignement du français à nos jeunes écoliers

(suite de la page 2)

Mais si tous les élèves ne peuvent pas chanter, ils peuvent déclamer. Cela demande de la patience et le sacrifice de bien des moments libres, mais ce n'est pas du temps perdu. J'ai remarqué que des élèves avec une prononciation défectueuse ont fait de réels progrès par la déclamation. Pour stimuler les enfants à une bonne élocution, il serait peut-être bon qu'il y eût des déclamations au prochain festival. Je sais que cela exige beaucoup de travail de la part de l'instituteur; mais les résultats en valent la peine.

Encore une autre suggestion. Quand l'élève sait reconnaître ses fautes il faut l'amener à prendre l'habitude de les éviter et pour cela le faire se surveiller.

Une institutrice d'une classe intermédiaire se sert avec succès de jéttons. Au commencement de la semaine, elle distribue à chaque élève un certain nombre de jéttons. L'institutrice ou les élèves suggèrent le mot ou l'expression sur lequel ou laquelle on doit se surveiller (mot, mot, mot). Si un élève remarque une faute, immédiatement il demande un jétton au coupable. A la fin de la semaine l'institutrice les recueille et en attribue la valeur au gagnant.

Cette institutrice a remarqué que même les élèves des grades inférieurs se corrigent. Si l'enthousiasme tend à diminuer, cessez—quitte à reprendre plus tard, en se servant d'un autre moyen. Par exemple: Découper deux avions, et les passer sur deux fils au haut du tableau noir. Diviser la classe en deux camps, puis inscrire le nom du camp sur l'avion qui avance ou recule d'après le progrès de son équipage.

Un autre moyen: Tous les jours inscrire sur le tableau noir cinq des fautes les plus saillantes qu'on aurait remarquées par exemple: sweater, chandail; coat; manteau; zipper, overhoes.

A la fin de la semaine faire une revue pour se rendre compte si les élèves ont retenu le mot juste. Le mois terminé, faire une revue générale.

Permettez-moi d'ajouter quelques mots sur la lecture silencieuse. Habituellement nos jeunes à lire du français. A force de voir la bonne expression ils finissent par s'en servir dans leur conversation.

version. De grâce, ne les dégoûtons pas du français en leur donnant des livres peu intéressants. Une élève me disait: "Les livres anglais sont bien plus intéressants que les français". C'est à l'institutrice de choisir des livres que les élèves aimeront.

Une autre institutrice des grades supérieurs me disait qu'après avoir choisi les livres de lecture, il lui fallait contraindre ses élèves à les lire, les menaçant même de ne pas leur donner leur crédit pour le français du département, s'ils ne lisaient pas leur dix livres français comme il est exigé pour leur crédit en anglais. Dès qu'ils furent captivés par l'histoire du premier livre, ils sollicitèrent la permission de l'emporter à la maison pour le faire lire par d'autres membres de la famille. Puis, sans que la maîtresse ait eu besoin d'y voir, ils ont demandé et lu les autres livres avec un intérêt croissant.

J'espère que ces suggestions vous seront de quelque utilité dans l'enseignement du français. Je suis certaine que plusieurs personnes dans cet auditoire auraient d'autres idées à suggérer qui seraient profitables à tous les instituteurs et institutrices ici présents.

Mais avant de terminer, je me permets de citer un extrait de l'article "Plus de fierté pour les jeunes", qui a paru en première page de la Survivance de cette semaine, en faveur de la radio qui sera une aide inappréciable pour stimuler nos jeunes à parler correctement.

Je cite: "Et lorsque nos jeunes auront entendu, pendant un certain temps, du beau chant et des pièces radiophoniques intéressantes en français, lorsqu'ils apprendront que bon nombre d'Anglais écoutent régulièrement notre poste en raison de la supériorité de ses programmes, alors ils seront fiers d'être bilingues et de pouvoir ainsi profiter des avantages de la culture française."

### De retour

M. Jos. Laverdière, de Falher, est de retour d'un séjour de trois mois environ à la maison Saint-Joseph, à Otterburn, Man. Une de ses filles est religieuse novice chez les Soeurs de Saint-Joseph.

### ST-JOACHIM

Mme Pierre Benoit, de St-Joachim, est partie pour Vancouver, pour trois semaines, visiter M. et Mme Dupré.

### VIMY

Mlle Thérèse Ripoll et sa sœur Mme Albert Chrétien, d'Edmonton, ont fait un beau voyage à Winnipeg, pour visiter leur sœur religieuse, Soeur Marie-Thérèse. Thérèse n'avait pas vu sa sœur depuis plus de 4 ans.

### ST-EDOUARD

La famille Alonzo Marcoux désire remercier bien sincèrement tous ceux qui leur ont témoigné leurs sympathies à l'occasion de la mort de leur fils Lucien. Tous peuvent être assurés que les services qui ont été rendus, les recherches, les automobiles, les bouquets spirituels, les aides de toutes sortes, ainsi que la grande assistance aux funérailles, tout a été très apprécié.

A tous un cordial merci.

### CLYDE

Mme Oswald Chevalier a été faire un voyage de deux semaines pour aller voir sa mère, Mme Scantland de Pontet, Sask.

M. et Mme Kormendy Sr ont fait un voyage en auto dans la Colombie canadienne, accompagnés de leur fils Eddie. Ils ont joué de leur séjour dans cette province quoiqu'il ait été quelque peu gâté par la pluie.

M. Steve Kormendy a été la victime d'un accident d'automobile. Il a eu la malchance de se casser plusieurs côtes et a fait un séjour à l'hôpital Immaculée de Westlock. Il est en train de se rétablir lentement.

On a passé dans la paroisse pour obtenir des contributions en faveur du poste de radio français et il s'est soulevé tout ceux qui s'y intéressent ont été très nombreux.

Mme J. Devin est en visite chez Mme Ashton.

La pluie est venue aider nos pauvres récoltes, ce qui fait plaisir aux cultivateurs.

Jean Lapin

### JEAN-CÔTÉ

M. Patrice Brunet s'est procuré une pompe à gasoline avec réservoir. Il y aura un service comme en ville.

La cave du pensionnat futur est creusée. M. Henri Simard est la générosité de donner ses services gratuitement.

Mme Antonio Roy est l'heureuse maman d'une grosse fille de sept livres. Toutes les deux se portent bien.

Mlle Alice Deslauré prend du mieux à l'hôpital de McEwen. Elle sortira sous peu pour aller chez son père.

Jeudi dernier, nous avons eu la visite de deux Soeurs Grises de Montréal, qui nous ont fort intéressés par leur travail aux glaces polaires. Ce fut une soirée qui portera, nous le souhaitons, beaucoup de fruits, et surtout qui leur donnera des vocations. L'une des RR. Srs était la sœur des MM. Henley, de Jean-Côté.

M. Charles Boucher est à construire la maison de M. Albéric Goulet, de Girouville.

Les Chevaliers de Colomb de Jean-Côté sont heureux d'avoir parmi leurs rangs trois nouvelles candidates dans les personnes des MM. Henry Boucher, Henry Simard et Patrice Lefebvre. Aussi devons-nous souhaiter la bienvenue à M. Raoul Tremblay de l'Abitibi qui aussi vient renforcer nos rangs; il est membre depuis 5 ans.

### LEGAL

Samedi soir, le 24 dernier: Au feu! Le sirène nouvellement installée lançait l'alarme. Les entrepôts de la coupe à-bols Mercier étaient en feu. En peu de temps une foule considérable était rassemblée sur les lieux. Sous la direction de M. l'abbé Primeau, chef honoraire des pompiers de Legal, on réussit à sortir un peu de matériel mais à cause de la fumée et du vent il fut impossible de sauver l'essentiel. Les pertes sont en partie couvertes par les assurances.

Un montant important de matériel pour le programme de construction de la paroisse, portes, bois de choix, "maison" fut aussi détruit.

Un groupe de cadets de Legal revenant du camp Sarcey près de Calgary après avoir pris une période d'entraînement. Bientôt le régiment retournera ses cadres.

### Voyage à Vancouver

M. et Mme J.-E. Landry sont allés à Vancouver et Victoria, accompagnés de M. et Mme Poulin, de Yagouville; ils vont visiter la sœur de M. Poulin, M. et Mme A. Dubuc, et Adolphe Poulin, et d'autres amis.

### Fort Saskatchewan

Dimanche huit petits-enfants firent leur première communion. Nos remerciements aux Soeurs Francisaines d'Edmonton qui sont venues prêter main-forte au Rév. Père Timothy pour la préparation des communions.

En visité chez Mme Leroy, sa sœur Mme Joseph Léonard et sa fille André de Montréal.

M. S. Mariacci et son gendre Nick Birt ont passé quelques jours de vacances à Alberta Beach.

M. Mathieu Mariacci est parti dimanche pour Merco et Luscar, Alta. où il passera quelque temps chez M. et Mme A. Lamoureux, à Merco, et M. et Mme A. Doucette, à Luscar.

M. et Mme Eugène Rocque et Mme C. Rocque et leurs familles passeront la journée de dimanche à Duvernay en visite chez Mme Rioux et Mme Tremblay.

Lundi, plusieurs de nos paroissiens se rendront à Elk Island pour assister au pique-nique de la coopérative. Tous s'amuseront bien, les enfants prenant part aux courses. On y servira aussi les rafraichissements.

Nous venons d'apprendre la mort subite de M. Eudore Godbout, mardi après-midi.

### Congrès conservateur à l'automne

Le parti conservateur-progressiste a décidé de tenir sa convention nationale à Ottawa, les 30 septembre, 1er et 2 octobre prochains. Cette décision fut prise par l'exécutif national du parti, réuni en séance urgente après que John Braeken eut annoncé, dernièrement, qu'il abandonnait la direction du parti à cause de son âge avancé et de sa santé.

Environ 1,320 délégués prendront part à la convention.

## Thé de la meilleure qualité

# "SALADA" ORANGE PEKOE

### Saint-Albert

#### Notes d'argent

Le 6 août, M. et Mme Léo Belhumeur assistaient à une grand'messe d'action de grâces pour remercier Dieu des nombreux bienfaits reçus pendant leur 25 années de vie de mariage.

Rodolphe établi à Great Falls et son épouse prenaient part à la fête. Une seule manquait, Almyre, qui est chez les Soeurs de l'Assomption dans l'Est. Parents, consolez-vous de son absence. Nombreuses et ferventes ont dû être les prières de votre religieuse en ce jour anniversaire.

Il y eut réception de 4h. à 6h. à la demeure des jubilaires.

Un mot de félicitations et de bons vœux leur fut offert par Mme G. Gaulin en français et par Mme J. Scott en anglais. M. Belhumeur remercia en termes choisis comme il sait toujours faire. On leur présenta une magnifique couteillerie et autres cadeaux.

Nombreux furent les parents et amis de Morinville, Edmonton et ailleurs qui s'arrêtèrent saluer M. et Mme Belhumeur et leur offrir leurs meilleurs vœux. On remarquait l'hon. Lucien Maynard, ami de la famille, qui sut dans son discours souligner le dévouement et le travail des jubilaires dans leur milieu; le curé de la paroisse, le R.P. G. Labonté, o.m.i., adressa aussi son mot de félicitations; le curé de Villeneuve passa aussi à la maison les féliciter. Un magnifique goûter fut servi. Le lendemain, M. et Mme Belhumeur se rendaient à Banff pour un repos que les médecins imposent à Léo. Bon voyage et nos vœux pour qu'un autre 25 s'ajoute à votre vie déjà si bien remplie, 25 et plus pour le bonheur de vos enfants et pour continuer le bien fait dans votre milieu. Ad multos annos. Nous sommes certains que vos vœux sont de remercier bien sincèrement tous ceux et celles qui ont contribué de faire de cet anniversaire un jour de doux souvenir. La Survivance, porte-parole de l'élément canadien-français le fait pour vous.

M. Arthur Lavole a complété le bureau de poste. Il est ouvert au public depuis la semaine dernière. Mme Lavole, maîtresse de poste, fait savoir que son ancienne maison est à vendre.

Récents baptêmes: A M. et Mme Art Sévigny un garçon baptisé sous le nom de Joseph Richard.

A M. et Mme Willie Flynn un garçon baptisé sous le nom de Benjamin Thomas.

Rappelez-vous de réserver le 15 août, fête de l'Assomption, pour votre Mère du ciel, jour de pèlerinage à Saint-Albert. La Sainte-Vierge vous attend. Venez avec toutes vos demandes.

Pour plus de renseignements, consultez la Survivance. Vous y trouverez l'heure des confessions et des messes et le programme de l'après-midi. Venez rendre vos hommages à Notre-Dame de Lourdes.

Les membres de la "Community League" ont tenu leur pique-nique annuel sur le terrain de jeu en arrière de l'église. Il y avait jeux et amusements pour tous les goûts.

Cinq équipes furent aux prises à la balle au camp pour la trophée McNeil. Morinville, Rivière-qui-Barre et Stony Plain furent éliminés des 5 heures; restaient les équipes Namas et Saint-Albert.

Saint-Albert doit s'avouer vaincu sur son propre terrain et le premier prix, la victoire et le trophée, furent le partage de Namas.

Meilleure chance l'an prochain et en attendant un peu plus de pratiques.

# LES CINQ ANNÉES À VENIR PEUVENT ÊTRE LES MEILLEURES!

L'Alberta, aujourd'hui, se flatte de la plus brillante perspective qu'aucune province canadienne ne possède. La vaste étendue de ses ressources naturelles, l'entreprise de son peuple progressif et la saine administration de ses affaires publiques ont amené l'Alberta au début d'une ère d'économie et de développement industriels.

La population progressive de l'Alberta, il y a 27 ans, rejeta les partis du vieux système et la population éclairée de l'Alberta sait combien est glissante la pente du Socialisme à la base de laquelle s'implante le Communisme.

La réélection du gouvernement sous lequel notre province a atteint son enviable position, assurera la continuation du progrès éclatant de l'Alberta, et rendra certain à toute sa population des bienfaits que chacun moissonnera du progrès immense et du développement intense des cinq années à venir.

## Voici le programme de dix points de votre Gouvernement du Crédit Social pour les cinq années à venir:

- 1. Ressources naturelles:** Le développement rapide et méthodique des vastes ressources naturelles de l'Alberta dans l'intérêt de tous ses citoyens.
- 2. Agriculture:** Un programme vigoureux qui améliorera et stabilisera l'industrie essentielle de l'Alberta—l'agriculture.
- 3. Electrification:** L'extension de l'électrification rurale à travers l'Alberta aussi rapidement que possible.
- 4. Santé:** L'extension progressive du programme de la santé publique et du bien-être social—déjà un des meilleurs au Canada.
- 5. Affaires municipales:** Un nouveau et meilleur commerce pour les municipalités de l'Alberta par l'implantation du Rapport du Juge de la Commission.
- 6. Education:** De constants efforts pour continuer l'amélioration du système moderne d'éducation de l'Alberta et de diminuer le coût des districts municipaux.
- 7. Routes:** Une extension progressive du programme des chemins de l'Alberta jusqu'à ce que la province entière soit servie par un système adéquat de routes nationales et de chemins locaux propres à l'intempérie des saisons.
- 8. Développement industriel:** Développement économique et industriel dans le but d'augmenter les gages de l'Alberta et d'économiser les frais de fret sur les importations et les exportations.
- 9. Travail:** Coopération entière entre le travail et l'administration dans le but d'obtenir de justes droits pour les deux et d'assurer une production ininterrompue.
- 10. Les droits du peuple:** La continuation de la lutte inflexible du gouvernement, afin d'assurer les droits de chaque citoyen au point de vue: justice sociale, sécurité économique et liberté individuelle.



HON. LUCIEN MAYNARD  
Comité électoral de St-Albert  
Votre candidat pour le Crédit Social

La réponse est -- Oublions les différends insignifiants du passé et ensemble, marchons de l'avant pour faire et garder l'Alberta prospère, virile et libre.

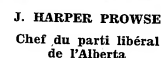
# VOTEZ CRÉDIT SOCIAL







INSERE PAR L'ASSOCIATION LIBERALE DE L'ALBERTA







## La "guerre froide"

(Suite de la page 1)

de la dictature communiste. Il a déclaré ouvertement que le monde pourrait bientôt être appelé à décider si la "loi de la dictature, de l'oppression et de la mort" doit triompher de la loi "du progrès et de la liberté".

M. King a déclaré catégoriquement que le communisme est actuellement le plus grand danger qui menace le monde et sa liberté.

D'ailleurs les réfugiés qui ont réussi à échapper au joug soviétique ne cachent pas le sort qui attend les pays qui se laissent dominer par la dictature de Moscou.

## Dans les Balkans

Actuellement se poursuit à Belgrade une conférence internationale pour déterminer le statut futur du Danube, ce fleuve de près de 2,000 milles qui arrose les pays de l'Europe centrale.

Les pays à régime communiste veulent garder le contrôle exclusif de ce cours d'eau d'une importance vitale. Ils ont eu recours, au mépris des conventions internationales précédentes, que seuls les pays riverains auraient droit d'exercer un contrôle sur ce fleuve.

Etats-Unis, la France et l'Angleterre, d'autre part, ont réclamé une navigation libre sur le Danube. Les diplomates rouges à l'unanimité s'opposent à une telle liberté. De plus, l'Austrie, l'Etat riverain du Danube serait par tout droit de contrôle sur ce fleuve parce que ce pays n'a pas encore conclu de traité de paix. Incidemment, c'est Moscou qui a fait obstruction quand les puissances occidentales ont réclamé la signature d'un traité de paix avec la Yougoslavie.

M. King a déclaré catégoriquement que le communisme est actuellement le plus grand danger qui menace le monde et sa liberté.

Cette conférence a, encore une fois, servi d'occasion à un échange d'accusations et même d'insultes. Mme Anna Pauker, ministre des Affaires étrangères de Roumanie, a accusé les Etats-Unis de vouloir dominer l'Europe en venant à son secours. Elle a déclaré ouvertement que les communistes s'opposent constamment à cette aide américaine pour le relèvement de l'Europe. Les communistes craignent un relèvement car alors ils ne pourraient exploiter la misère du peuple pour répandre leur doctrine qui ne se développe qu'à la faveur des crises.

## M. St-Laurent...

(Suite de la page 1)

sans aucun symbole de colonialisme, c'est-à-dire sans union Jack et sans croix de lys, soit un véritable drapeau canadien, admissible et admis par tous les Canadiens. Ils ont aussi réclame un hymne national défini et propre au Canada.

Toutefois, l'attention des députés au congrès libéral a été fortement attirée vers la politique étrangère du Canada.

Dans son discours d'adieu, le premier ministre King a souligné le danger que présente le communisme actuellement dans le monde. Il a déclaré ouvertement que les peuples libres de l'univers peuvent être appelés à tout moment à défendre la liberté au prix de "vies humaines". Ils devront décider, dit-il, "si la loi du sang et de la mort" ou la "loi de la paix, du travail et de la santé" l'emportera.

C'est d'ailleurs la gravité de la situation internationale qui a été l'un des grands facteurs qui ont fait tourner les yeux des députés et des observateurs politiques vers le ministre des Affaires extérieures comme futur chef du parti libéral et futur premier ministre du Canada. Son expérience dans ce domaine lui a été un précieux atout.

M. King a aussi déclaré qu'il démissionnera comme premier ministre après avoir consulté son successeur comme chef libéral et avoir discuté de la situation internationale et intérieure.

## Journées eucharistiques sacerdotales

Bien que le Congrès national des Prêtres-Adorateurs qui devait avoir lieu à Québec cet été, ait été remis aux prochaines années, les journées eucharistiques du clergé de langue française des Provinces maritimes se tiendront à l'université Saint-Joseph aux dates déjà annoncées, soit les 30 et 31 août et 1er septembre.

Conformément au désir du Comité national du Congrès des Prêtres-Adorateurs et après entente avec celui-ci, il a été décidé d'intégrer officiellement ces journées sacerdotales dans le grand Congrès.

Revue de ce caractère officiel, ces journées constitueront, de ce fait, la première session du Congrès national des Prêtres-Adorateurs.

Les Pères du Très Saint-Sacrement auront la direction de ces assises eucharistiques dont le programme détaillé sera publié prochainement.

(Communiqué).

## PICARDVILLE

La construction de notre nouveau presbytère commencée depuis plus d'un an est complètement achevée.

C'est une bien jolie maison pourvue de toutes les installations les plus modernes. Cette semaine une équipe de volontaires doit terminer les travaux de creusement pour l'installation des égoûts. Et M. le curé doit y déménager sous peu.

Nul doute qu'il est le premier à se réjouir de l'achèvement de cette construction qui lui a coûté bien des veilles et des soucis. Et tous les paroissiens se réjouissent avec lui, car eux aussi ont travaillé chacun leur tour, à l'édification de cette bâtisse dont ils sont maintenant très fiers.

Si notre belle église est un monument à la mémoire du regretté Père Marchand, notre magnifique presbytère sera un monument à la mémoire de son digne successeur, notre bon Père Barbeau, qui continue son œuvre de dévouement à la gloire de Dieu et au salut des âmes.

Il faut louer aussi le tact et le savoir-faire de M. Cyrien Garon de cette paroisse à qui a été confié la construction de cette maison.

L'ancien presbytère a été vendu pour un coquet aux Révérends Pères de Jésus.

Nos meilleurs vœux de bonheur aux nouveaux mariés du mois dernier: M. et Mme Emmanuel Racine (Yvonne et Vimy) qui viennent de s'installer à leur nouveau foyer, Marie du 6 juillet, ils reviennent d'un beau et long voyage à travers les Etats-Unis et la Californie où ils ont visité des parents. Emmanuel a acheté la jolie propriété de M. Demers.

Nos vœux sincères de bonheur également à Arnold Forest et Jeanne Garon, mariés du 20 juillet. Ces derniers sont allés résider à Edmonton.

La salle de billard avec salon de barbière et restaurant viennent de passer à un des nôtres, M. Edouard Brisson qui en a fait l'acquisition.

M. Forest, qui avait la gérance du Red and White et de la boucherie, a vendu son commerce à M. Richardson. Nous regrettons de perdre ce copain-rosier des plus sociables.

Est né à M. et Mme Edouard Boucher un fils, le 9 juillet, qui reçut le nom de Michel Edouard à son baptême. M. et Mme Arthur Racine sont par ailleurs mariés.

## L'entente avec la G.B. durera encore 2 ans

Ottawa.—L'hon. C.-D. Howe, ministre fédéral du Commerce, a déclaré qu'au cours de la seconde année de l'entente conclue sur le blé, entre le Canada et le Royaume-Uni, notre pays a vendu 100,000,000 boisseaux de blé et de farine de blé tel que prévu par l'entente.



Bourse d'étude à Mlle M. Primeau

Mademoiselle Marguerite Primeau vient de recevoir du gouvernement de France une bourse d'étude qui lui a été remise par l'entremise de la "Direction générale des relations culturelles". La nouvelle a été communiquée par M. Jean Mouton, conseiller culturel de l'ambassade française à Ottawa.

Cette bourse permettra à Mlle Primeau de poursuivre ses études en Europe.

Née à Saint-Paul, Alberta, notre jeune compatriote reçut ses degrés universitaires en 1946 et obtint un diplôme de première classe. Elle se spécialisa surtout dans les langues modernes. Sa thèse sur Baudelaire lui valut le titre de M.A.

Au cours des deux dernières années, elle enseigna le français à l'université de l'Alberta; elle est actuellement professeur de français aux cours d'été de l'université du Montana, à Missoula.

Mlle Primeau nous quittera pour la France au début de septembre. Nous lui offrons nos plus sincères félicitations et lui souhaitons plein succès.

## Un nouveau ministre d'Italie au Canada

Ottawa.—Le ministre d'Italie au Canada, le comte Carlo Feola di Cossato, a annoncé qu'il va partir du Canada au début de l'automne prochain. Il sera remplacé par M. Mario di Stefano, maintenant ministre-conseiller à l'ambassade d'Italie à Washington. Le comte di Cossato sera ministre d'Italie à la Havane, Cuba.

## Pèlerinage

## Saint-Albert

15 août

## PROGRAMME

Basses messes: 7h.30 (à la chapelle)  
8h. et 9h. (à l'église)

Grand'messe: 11h. (à la grotte)

2h. p.m.: Heure mariale

3h. p.m.: Procession

La compagnie Northland Bus Lines assure le service suivant:

Départ de la station des autobus d'Edmonton: 8h., 9h. et 10 heures a.m.

Retour à Edmonton: 4h., 5h. et 6h. au besoin

## ST-JOACHIM

Le jeune Antonio Kérocak est parti pour le noviciat des RR. PP. Oblats à Saint-Laurent, Manitoba. En route il s'arrêtera quelques jours à Saint-Boniface et Winnipeg, visiter des parents.

Mlle Thérèse Lepage, fille de Mme V. Lepage, de Marvillat, et petite-fille de Mme Drouin, de la 110e rue, est revenue à l'hôpital de "Philadelphia General Hospital", New Brunswick, New Jersey, N.S. pour suivre un cours de garde-malade.

Mme A. Crivolin et Mlle Paulette partent faire un voyage en France. Elles iront directement à New-York où elles s'embarqueront sur le bateau Le Gras. Elles ont l'intention de demeurer quelques mois absentes. Nous leur souhaitons un bon voyage et un heureux retour.

Mlle Suzanne Dame est en vacances à Banff avec une amie.

M. et Mme A. Kérocak, accompagnés de Mlle Thérèse et Cécile ainsi que de Mlle Antoinette Baril font une excursion dans les Rocheuses de Banff à Jasper. Voyage qu'ils recommandent à leurs amis comme très intéressant.

Mme Paul Jenvrin est de retour de Red Deer, où elle a fait une courte visite à sa fille, Sœur Paul-Marie, supérieure des Filles de la Sagesse. En même temps, Mme Jacques Jenvrin revenait de visiter sa sœur à Calgary.

M. et Mme Michel Le Saunier, accompagnés de leur fille Suzanne sont pour quelques jours chez leurs parents M. et Mme Le Saunier.

Le 4 août dernier, en la chapelle des RR. PP. Oblats, M. Joseph St-Martin, de Légal, conduisit à l'autel Mme Léger Roy (née Juliette Levesque) d'Edmonton. La bénédiction nuptiale fut donnée par le R.P. Adéodat Girard, o.m.i. Les témoins étaient les fils respectifs des mariés: M.M. Jean-Baptiste St-Martin et Louis Roy. Les mariés portaient une élégante toilette bleu turquoise agrémentée d'une fine broderie en perles, rehaussée d'un joli chapeau, manteau et accessoires gris-bleu. Les heureux époux sont partis faire un voyage dans le sud de la province. Nos meilleurs souhaits les accompagnent.

Mlle Carmen Gallant, d'Edmonton, est en promenade pour quelque temps chez sa sœur à Saint-Paul.

Hamilton.—La Gendarmerie royale révèle qu'elle fait enquête sur la mesure que des sympathisants du nazisme seraient réunis secrètement à la fin de la semaine dernière quelque part au sud d'Hamilton, en Ontario.

## Observatoire

(suite de la page 1)

tout chaleureux. Nous nous permettons toutefois de souligner une ombre au tableau, au risque de froisser quelques esprits toujours prompts à critiquer, mais bien peu portés à faire leur part. Ce fut une déception pour plus d'un de voir une assistance aussi maigre à la réunion finale de Saint-Albert. Il y avait là, sans doute des représentants de plusieurs paroisses des environs d'Edmonton et ceux qui se sont ainsi déplacés méritent nos remerciements. D'autres furent légitimement empêchés de se rendre. Mais combien étaient absents et qui auraient pu facilement être là. La chose n'est pas passée inaperçue; certains en ont fait la remarque ouvertement. Notre région est à se créer la réputation peu enviable d'être une région indomptée, amorphe, apathique, où certains de nos nôtres ont perdu toute fierté et qu'ils ne s'en rendent même pas compte. Leur patriotisme est si bien endormi depuis des années qu'ils ne se réveilleront qu'au jugement dernier.

Encore une fois nous félicitons toutes les personnes qui, le pouvant se sont fait un devoir de venir saluer nos visiteurs; c'était d'ailleurs élémentaire politesse. Espérons que nous aurons plus de succès la prochaine fois.

Heureusement que les régions de St-Paul, Beauvillat et de la Rivière-la-Paix ont laissé sur nos visiteurs une impression toute différente. Les voyageurs de la liaison rurale sont repartis de l'Alberta emportant, en somme, une impression consolante. Ils ont vu des richesses agricoles; ils se sont rendu compte de nos problèmes, de la situation difficile où nous vivons, de nos efforts à survivre, de nos besoins pressants tant au point de vue religieux que national. Ils repartent, mais pour nous revenir de façon ou d'autre nous prêter main-forte.

On peut être assuré que ce premier voyage de liaison rurale aura un lendemain. Ce n'est pas adieu que nous avons dit à nos voyageurs, c'est: "Au revoir!"

"Où, compatriotes du Québec, revenez chez nous; la plus cordiale bienvenue vous attend. Nous vivons parfois des heures angoissantes, mais nous avons confiance en l'avenir."

Par son voyage de liaison, la Société canadienne d'Établissement rural vient de poser un premier geste qui aura des répercussions heureuses pour nos minorités et pour toute la famille rurale canadienne-française.

## Un avertissement

Le premier ministre Duplessis a été reporté au pouvoir dans Québec avec une majorité accrue. Il a balayé la province, son parti remportant 82 sièges sur 92.

Les journaux ont fait toutes sortes de commentaires en marge de cette élection. Partisans et adversaires ont expliqué le résultat à leur façon. Un fait demeure cependant: la lutte s'est faite sur la question de l'autonomie de la province et des relations fédérales-provinciales.

Le verdict rendu est un avertissement clair à Ottawa: Québec n'entend pas permettre d'empêchement sur ses droits. Avis aux intéressés!

## M. St-Laurent, chef libéral

M. St-Laurent vient d'être nommé à la succession du parti libéral et il n'est pas impossible qu'avant bien des mois il soit premier ministre du Canada.

Devons-nous nous réjouir comme Canadiens-français?

Son choix est sans contredit un honneur et il convient de féliciter le nouvel élu.

Toutefois, il ne faudrait pas attendre des miracles de cette nomination. M. St-Laurent premier ministre, cela ne veut pas dire que tous les problèmes canadiens se trouvent réglés par le fait même.

Il nous a promis de travailler pour l'unité du pays. Est-il bien sûr de l'obtenir? Sera-ce l'unité au détriment d'une des deux grandes races? Sera-ce l'unité au prix du sacrifice des droits minoritaires. La chose s'est déjà vu sous Laurier, dans la question des écoles.

Nous jugerons M. St-Laurent à ses œuvres. Nous voulons bien lui faire confiance. Mais il n'est déjà prononcé pour la conscription, pour l'Union Jack... Cela ne nous donne pas trop confiance.

Nous serions honorés de voir M. St-Laurent à la tête du pays... Il nous faudrait toutefois autre chose que cet honneur passager. Il nous faudrait des actes.

C'est sur ses actes que nous jugerons le nouveau chef libéral.

P.-E. B.

## Reconnaissance d'Israël encore à l'étude

Ottawa.—Le ministre des Affaires extérieures, M. Louis St-Laurent, a déclaré à une délégation du Congrès israélien canadien, et du Conseil juif du Canada, que le gouvernement d'Israël en ce moment la question de reconnaître le gouvernement d'Israël. Le ministre n'a donné aucun autre détail à ce sujet.

## PEPIN &amp; FILS

10050-A - 105e rue - Edmonton

Téléphone 25416

Pianos usagés, remis à neuf, pleinement garantis.

Pianos neufs, les meilleurs au Canada.

Harmoniums et orgues pour églises et écoles

Nous réparons et accordons les pianos et les orgues  
Votre encouragement sera apprécié

## Mme A. Drouin est décédée à St-Paul

Lundi, le 2 août, décédait pieusement à l'hôpital Sainte-Thérèse, Mme Adolphe Drouin, née Victoria Carrier. Elle était âgée de 74 ans et 11 mois.

Native de Ste-Marie de Beauce, Mme Drouin vint avec sa famille s'établir à Saint-Edouard, Alberta, puis à Saint-Paul où elle demeura depuis 1920. Son époux l'a précédée dans la tombe en 1929.

Les funérailles eurent lieu le 4 août. Les Dames de Ste-Anne, dont Mme Drouin faisait partie, ont fait escorter à la dépouille mortelle jusqu'à l'église paroissiale. Le Révérend Père Emérick Drouin, o.m.i., fils de la défunte, chanta la messe de requiem, assisté des RR. PP. V. Gaudet, o.m.i., et G. Leduc, o.m.i. Le R.P. G. Lavole assistait au choeur. A l'offertoire il y eut chant du "Crucifix de Faure" à deux voix. Un bon nombre de paroissiens se rendirent au cimetière pour les dernières prières, témoignant ainsi leur estime pour celle qui fut une de nos pionnières.

Survivants à la chère disparue: 3 fils: le Rév. Père Emérick Drouin, o.m.i., du collège Saint-Jean d'Edmonton; M. Martin Drouin, de Saint-Paul, et M. Wilfrid Drouin, de Detroit, Michigan; 3 filles: Mme Albert, Prévost (Blanche); Mme Joseph L'Heureux (Gilberte); et Mlle Yvette Drouin, de Saint-Paul; deux frères: M. l'abbé Wilfrid Carrier, de Garthby, Qué., et M. Eugène Carrier, de Québec; 16 petits-enfants et 8 arrière-petits-enfants.

Mère chrétienne exemplaire, elle fut, on peut dire, une mère privilégiée puisque Dieu lui a fait l'insigne honneur de voir un de ses fils élevé à la dignité du sacerdoce. Son dévouement pour sa famille était sans bornes et sa mort eut une vide immense parmi les siens.

Nous la recommandons au souvenir pieux de tous ceux et celles qui l'ont connue.

R. I. P.

## Mort du cardinal Enrico Sibilio

Cité du Vatican.—Son Eminence le cardinal Enrico Sibilio, âgé de 67 ans, est décédé à Anagni, sa ville natale, il était le doyen des cardinaux de l'Eglise catholique. Sa mort crée une onzième vacance dans le collège des cardinaux.

## Electeurs de Grouard

Votez le 17 août

DECHENE, André Miville  
LIBERAL

1

Insérée par l'Association Libérale de Grouard

## Plébiscite pour Electrification

Vous devriez favoriser la conservation des compagnies gérées privément en Alberta, si vous constatez qu'elles produisent un travail agressif et efficient.

Les faits et les chiffres suivants vous informent du travail du Northland Utilities Ltée depuis qu'elle a été organisée il y a trois ans.

- 1.—A amené un service d'électrification à plus de 1200 domiciles urbains précédemment privés d'électricité.
- 2.—A amené un service d'électricité à 85 domiciles sur fermes.
- 3.—A étendu le service à 7 localités précédemment privées de ce service.
- 4.—A construit 80 milles de lignes de transmission desquelles de nombreux domiciles sur fermes peuvent être servis.
- 5.—A maintenu ou diminué les taux malgré l'augmentation de 100% en combustible, 21% en fret, 50 à 100% en réparations et matériels.
- 6.—A ajouté plus de 1500 H.P. à sa capacité génératrice.

Ceci a été accompli par une petite compagnie gérée privément, en action dans le nord de l'Alberta. Les plus grosses compagnies en action en Alberta ont surpassé ce record plusieurs fois.

## Northland Utilities Limited

10042 - 109e RUE, EDMONTON

## Expéditeurs de crème...

- Recevez des plus hauts prix du marché.
- Recevez d'un service immédiat.
- Recevez du prompt retour de votre chèque de crème et de vos bidons.

## Expédiez à E. C. D.

Des employés compétents analysent votre crème afin de vous donner la plus haute classification et les plus hauts prix. Vos bidons vides et votre gros chèque de crème vous sont retournés promptement.

Expédiez votre envoi par le train, ou demandez à votre commissionnaire de livrer vos bidons à E.C.D., ou apportez vos bidons vous-mêmes lorsque vous venez en ville.

## Assurance!

Vous aimerez le service E. C. D.

Ship Your Cream to  
EDMONTON CITY DAIRY  
Company ALBERTA

EDMONTON ALBERTA